

# Bergaer Zeitung



Jahrgang 22

**Mittwoch, 24. November 2010**

## Nummer 11

## Amtsblatt der Stadt Berga an der Elster

## **AMTLICHER TEIL**

## **Öffentliche Bekanntmachung Bebauungsplan „In der Winterleite“**

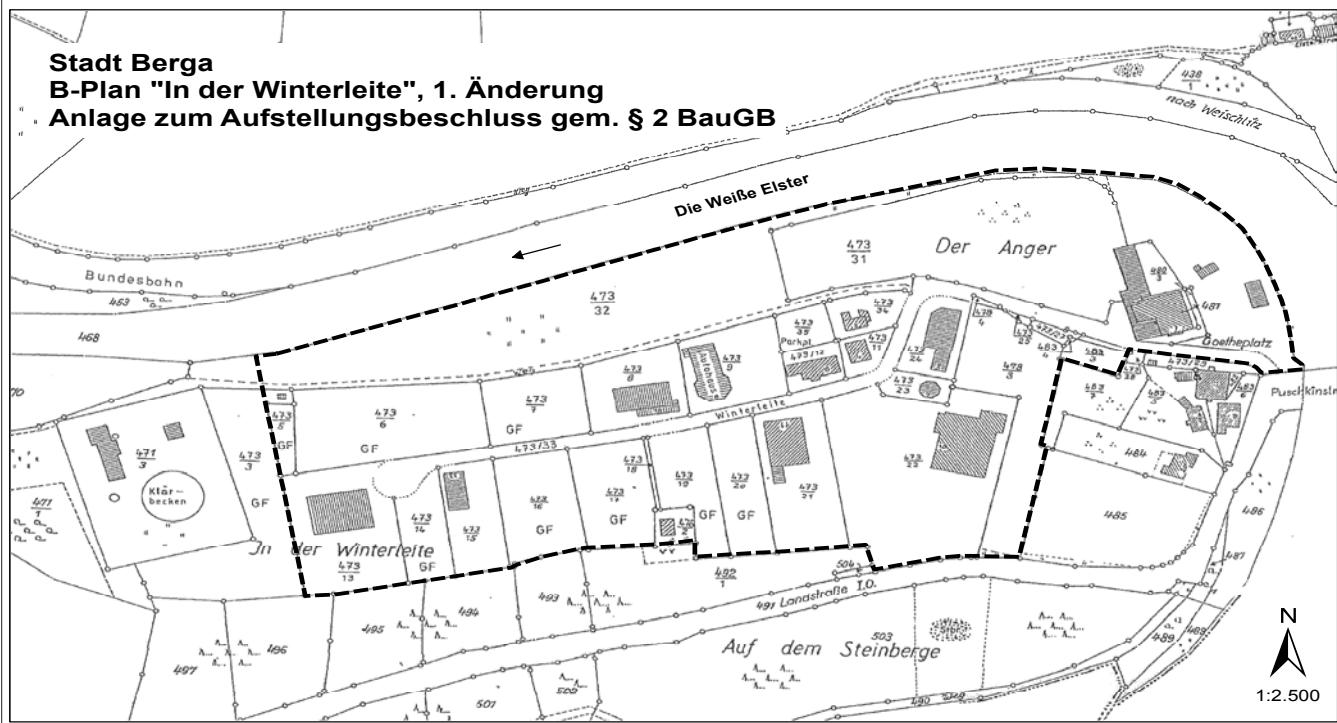
Der Stadtrat Berga hat in seiner Sitzung am 12. Oktober 2010 gem. § 2 BauGB den Aufstellungsbeschluss zur 1. Änderung des Bebauungsplanes „In der Winterleite“ gefasst. Das Plangebiet umfasst das in der Anlage gekennzeichnete Gebiet.

Mit der Planänderung werden u.a. folgende Ziele verfolgt.

- Anpassung der Bebauungsplanes an die bestehenden Verhältnisse und Grenzen
  - Berücksichtigung der Vorgaben des Überschwemmungsgebietes
  - Berücksichtigung der Belange des Naturschutzes
  - Berücksichtigung der waldwirtschaftlichen Belange
  - Berücksichtigung der Belange des Immissionsschutzes
  - Optimierung der Nutzungsmöglichkeiten der einzelnen Flächen

Der Aufstellungsbeschluss wird hiermit öffentlich bekannt gemacht.

Büttner (Bürgermeister)



## **Staatliche Grundschule Berga informiert Information für die Eltern der Vorschulkinder zur Einschulung im Schuljahr 2011/12**

### **1. Informationselternabend**

Für die Eltern der Schulanfänger 2011 findet am Mittwoch, 24.11.10 um 19:00 Uhr in der Grundschule Berga ein 1. Informationselternabend statt, zu dem hiermit herzlich eingeladen wird. Es werden Hinweise zur Schulammeldung, zur Schulvorbereitung und zum Einschulungsverfahren gegeben.

### **2. Anmeldung der schulpflichtigen Kinder für das Schuljahr 2011/12**

- Alle Kinder, die bis zum 1. August 2011 sechs Jahre alt werden, sind schulpflichtig und müssen zu den nachfolgenden Terminen angemeldet werden.
- Offensichtlich behinderte Kinder können auch bei der zuständigen Sonderschule direkt angemeldet werden, wir bitten aber diesbezüglich um eine Information.
- Bei der Anmeldung ist die Geburtsurkunde oder das Familienstammbuch vorzulegen.
- Zu den schulärztlichen Untersuchungen erhalten die Eltern Einladungen über das Gesundheitsamt.
- Laut Thüringer Schulgesetz vom 01.08.2003, § 119 sind die Erziehungsberechtigten verpflichtet, ihre Kinder zum Schulbesuch anzumelden. Auch zurückgestellte Kinder müssen erneut angemeldet werden. Bei Versäumnis gilt dies als Ordnungswidrigkeit.

#### Hinweis:

Zu unserem Schulbezirk gehören: Berga, Eula, Unter- und Obergeißendorf, Markersdorf, Albersdorf, Großdraxdorf, Wernsdorf, Wolfersdorf, Kleinkundorf, Großkundorf, Clodra, Zickra und Dittersdorf.

Die Erziehungsberechtigten melden ihre schulpflichtigen Kinder bitte in der Schulleitung der Grundschule Berga zu folgenden Terminen an:

Mittwoch, 08.12.2010 15:00 bis 18:00 Uhr

Donnerstag, 09.12.2010 10:00 bis 12:00 Uhr, 13:30 bis 14:30 Uhr

Ihr Kind können Sie zur Anmeldung mitbringen!

Sollte die Anmeldung zu diesen Terminen nicht möglich sein, vereinbaren Sie bitte mit der Schulleitung der Grundschule (Tel. 20041) einen anderen Zeitpunkt. Die Anmeldung muss spätestens bis 10.12.2010 erfolgt sein.

gez. Stieler  
Schulleiterin

## **ENDE AMTLICHER TEIL**



### **Ersatzneubau der Brücke über den Pöltzschbach im Zuge der Bahnhofstraße/August-Bebel-Straße in Berga/E.**

Nach fast einjähriger Bauzeit an der Brücke am Pöltzschbach im Bereich der Bahnhofstraße/August-Bebel-Straße in Berga/E. wird nach Abschluss der Bauarbeiten am 2. Dezember 2010 um 13:30 Uhr die offizielle Verkehrsfreigabe erfolgen. Alle interessierten Einwohner sind herzlich dazu eingeladen.

Büttner  
Bürgermeister

### **Öffnungszeiten des Rathauses zwischen Weihnachten und Neujahr**

Die Stadtverwaltung Berga/Elster mit ihren Außenstellen bzw. Bürgerbüros in Teichwolframsdorf und Mohlsdorf sind in der Zeit vom

**24.12.2010 bis zum 31.12.2010**

geschlossen.

Falls in dieser Zeit dringende unaufschiebbare Termine mit den einzelnen Ämtern vereinbart bzw. wahrgenommen werden müssen, bitten wir um vorherige Terminabsprache mit den betroffenen Mitarbeitern. Diese würden dann auch während dieser Schließzeiten Termine mit Bürgern ermöglichen, wenn sich diese nicht auf einen anderen Zeitpunkt verschieben lassen. Unabhängig davon wird in der Dezember-Ausgabe der Amtsblätter darüber informiert, wie bei Notfällen ein Notdienst zu erreichen ist.

gez. Büttner  
Bürgermeister

## Wochenmarkt zum Jahresende 2010 in Berga/Elster

An folgenden Terminen findet der Wochenmarkt statt:

**Dienstag, 21.12.2010,  
Donnerstag, 23.12.2010  
Donnerstag, 30.12.2010**

Jeweils donnerstags bietet die Fischhandlung Unger (036622 78005) lebende Karpfen und Forellen sowie Räucherfisch an.

Der Wochenmarkt am  
**Dienstag, 28.12.2010**  
entfällt.

Stadtverwaltung Berga/Elster

## Seniorenweihnachtsfeier der Stadt Berga/Elster und ihrer Ortsteile



Wir laden alle Seniorinnen und Senioren unserer Stadt und den Ortsteilen recht herzlich zu einer weihnachtlichen Veranstaltung ein und freuen uns, Sie bei Kaffee, Stollen und einem kulturellen Programm recht herzlich begrüßen zu können.

**Wann: Mittwoch, 08.12.2010 um 14:30 Uhr  
Wo: im Ratssaal des Rathauses in  
Berga/Elster**

Stadtverwaltung Berga/Elster

## Kirmes in Berga 2010

Da es aufgrund der Formatierung von vorgegebenen 2 Spalten auf abgedruckte 3 Spalten zu Verschiebungen/fehlerhaften Bezeichnungen kam, erfolgt heute eine Berichtigung. Uns liegt das sehr am Herzen, da unsere Sponsoren, teilweise schon seit Jahren die Kirmes erst möglich machen!

Vielen Dank noch einmal und bis zur Kirmes 2011!

Deutscher Gewerbeverband, OV Berga  
Stadtapotheke Berga, Thomas Seyffarth  
ZA Dr. med. Monika Bergner  
ZA Dr. Bernhard u. Sabine Brosig  
Stadtverwaltung Berga /Elster  
Dentallabor Doris Kirsch  
Hans-Harald von Tilly  
Physiotherapie Ullrich Kühnert  
Physiotherapie Cornelia Groneberg  
Pflegedienst Gabi Wolf  
Pflegedienst Eveline Seifert  
Massagestudio Angelika Schmächtig  
Rechtsanwalt Karsten Haase  
Unternehmensberatung Dietmar Stieler  
Brennstoffhandel Reinhart Weiß  
Bau- u. Brennstoffhandel Eveline Lippold  
Fensterbau Jörg Schiller Kleinfalke  
Rega-Binde- u. Laminiert. Siegfried Gas  
Dachdeckerei Hofmann  
Dachdecker Rainer Schmidt Großkundorf  
Elektroinst. Siegfried Stöltzner  
Elektroinst. Andreas Thoß  
Elektroinst. Frank Winkler  
Werkzeugmach. Serv. Eberhard Kaiser  
Autohaus Dengler  
Autohaus Mike Steiner  
Allianz Mario Heine  
Computertechnik Mario Behrend  
Ingenieurbüro Volker Wetzel  
Manu's Kosmetik-Eck Manuela Oschatz  
Frisörsalon Silke Müller  
Frisörsalon Brigitte Kütterer

Frisörsalon Elsterstraße  
Meder GmbH, Kachelofenbau  
Schuhlädchen am Markt Carmen Lorenz  
„Schuh-Eck“ Marlies Manck  
Blumenlädchen Am Markt Ines Hahn  
Pusteblume Cindy Schneider  
Landbäckerei Mario Treibmann  
Bäckerei Gerhard Junghans  
Papier-Büro-Spiel Helmut Kretzschmar  
Lotto-Presse-Geschenke Am Markt Th. Aust  
Preisoase Ziegler  
Kuno's Tele & Tintenshop Grützmann  
Klempnerei Frank Meyer  
Drogerie Volker Hamdorf  
Fernsehservice Reinhart Berger  
Elsa Maas Textilw. Karin Schemmel  
Fleischerei Oertel GmbH  
Monikas Porzellan-u. Präsenteld. Naundorf  
Porzellanmalerei Schönknecht  
Malermeister Klaus-Dieter Prüfer  
Getränkemarkt „Zur Eiche“ Petra Spittel  
Maja Engelhardt  
Gaststätte Schöne Aussicht Bieringer  
City-Imbiss Kutschennreuter  
Gaststätte Pölschenec Gudrun Hänel  
Elster-Cafe Birgit Polster  
Café Poser Simone Männche  
Bella's Schwitzkasten Isabell Polster  
Inge und Peter Oehlert  
Oldtimer-Gruppe aus Wünschendorf



# AUFRUF!

Vom 19. – 24 Oktober 2010 waren 2 Mitglieder des Vereins für europäische Städtepartnerschaften zu Gast in Bergas französischer Partnerstadt Gauchy. Grund des Besuchs war die Vorbereitung des 50-jährigen Städtepartnerschaftsjubiläums im Jahr 2012. Nachdem im April schon Augenzeugen in Berga interviewt wurden, erfolgte nun der Gegenbesuch. Es waren sehr interessante Gespräche mit einer Vielzahl von Anekdoten, Geschichten und lebhaften Erinnerungen. Alle Interviewpartner waren sich in einem einig:

**Sie freuen sich auf das große Fest 2012 und wollen ihre Freunde aus Berga wiedersehen.**

Gesprächspartner waren u. a. Therese Dofour, Josef und Dorothe Leroux, Ives Henry und Georges Pitois. Sie hatten umfangreiches Bildmaterial und Dokumente aus ihrer Wirkungszeit mitgebracht, was für uns einer kleinen freundschaftlichen Zeitreise ähnelte. Alle richteten auch herzliche Grüße an ihre Freunde in Berga aus!

Wie haben uns für die Aufgeschlossenheit und Herzlichkeit bedankt! Jetzt brauchen wir Ihre/Eure Hilfe! Bitte melden Sie sich bei den Mitgliedern des

Freundschaftsvereins oder auch bei Jacqueline Wagner im Rathaus, wenn Sie uns helfen können und wollen. Auf Wunsch vereinbaren wir mit Ihnen auch einen Termin bei Ihnen zu Hause. Wichtig wären uns auch Fotos und Dokumente aus den vergangenen fast 50 Jahren. Dabei geht Ihnen nichts verloren, alles wird über moderne Technik gescannt und Ihnen zurückgegeben. Im Frühjahr 2011 wird ein weiterer Besuch von Mitgliedern des Vorbereitungskomitees aus Gauchy erfolgen. Bis dahin möchten wir möglichst viele Unterlagen gesammelt haben.

Kontakt aufnehmen können Sie u. a. mit Petra Kießling, Gartenstraße 8, 07980 Berga/Elster Tel.: 036623 – 20576 oder 0172-2434178  
Mail: petrakießling@web.de

Ein Aufruf mit fast gleichem Inhalt befindet sich auch im „Dialog“ dem „Amtsblatt“ in Gauchy!

Wir zählen auf Ihre/Eure Unterstützung!

P. Kießling  
Verein der europäischen  
Städtepartnerschaften

## Skatsport in Berga



Am Freitag, den 5. November 2010 fand in der Gaststätte „Schöne Aussicht“ das 9. Monatsturnier um die Bergaer Skatmeisterschaft statt. 27 Skatfreundinnen und Skatfreunde nahmen daran teil. Gewinner dieses Skatturniers wurde Tibor Macula aus Mehla mit 3054 Punkten. Den 2. Platz belegte Uwe Hagen aus Weida mit 2657 Punkten. Dritter wurde Uwe Tyroff aus Zeulenroda mit 2629 Punkten. Weitere Geldpreise kamen zur Auszahlung. In der Gesamtwertung führt unter Berück-

sichtigung von 3 Streichwerten Dietmar Kießling aus Triebes mit 17315 Punkten. Zweiter ist Bernd Grimm aus Obergeißendorf mit 15595 Punkten, den 3. Platz belegt Helmut Lorenz aus Berga mit 14033 Punkten. Herzlichen Glückwunsch! Das 10. (zehnte) und damit letzte Monatsturnier 2010 findet am Freitag, den 3. Dezember 2010 ab 18:30 Uhr in der Gaststätte „Schöne Aussicht“ statt. Alle Skatfreundinnen und Skatfreunde sind dazu herzlich eingeladen.

Bernd Grimm  
Organisator



## Weihnachtsmarkt im Rittergut

Der traditionelle Weihnachtsmarkt im Rittergut Endschtz findet in diesem Jahr am 3. Adventwochenende, dem 11. und 12. Dezember statt. Geöffnet ist Samstag und Sonntag von 11-18 Uhr. Schausteller, Händler und der Verein laden herzlich ein.

## Feuerwehr Geißendorf e.V. widmet diamantenen Hochzeitspaar einen Baum

60 Jahre Eheglück waren ein würdiger Anlass für die Mitglieder des Feuerwehrvereins Geißendorf dem Hochzeitspaar Angelika und Herbert Zetsche am 16.11.2010 herzliche Glückwünsche zu überbringen. Dieses besondere Jubiläum verdiente nach Ansicht der Geißendorfer auch eine besondere Ehrung. So wurde eine am Festtag gesetzte Blutbuche dem Hochzeitspaar gewidmet. Für den feierlichen Rahmen sorgte Dr. Frank Reinholt mit entsprechenden Reimen für diese diamantene Hochzeit, die in dieser Art zuletzt vor mehr als fünfzig Jahren in Geißendorf gefeiert wurde.

FFW Geißendorf e.V.



### WEIHESPRUCH

anlässlich der Pflanzung der Angelika- und Herbert-Zetsche-Buche am 16.11.2010

Die Buche soll, heißt's seit dem Altertum,  
vor Blitz und Donnerkeil den Wand'r' schützen.

Auf jeden Fall gebührt ihr ew'ger Ruhm,  
als Mutter uns'r Schrift der Welt zu nützen.

Die Runen ritzt' man einst in Buchenstäbe.

Buchstabe heißt das Zeichen, das entstand.

Die Schrift verkündet uns vom Zeitgewebe,  
von dem Gewesenen in Stadt und Land.

Was kann ein Mensch auf Erden Bess'res haben  
als eine Bindung, die ein Leben hält.

Zwei Menschen, die sich Halt und Hoffnung geben,  
die werden nicht durch jeden Wind gefällt.

Der Wunsch sei, dass die Buche kräftig triebe  
und fänd im Boden ewig festen Halt  
und dass wie eine lebenslange Liebe  
sie trotze Sturm, Gefahren und Gewalt.

Frank Reinholt



## FAHRTAGE DEZEMBER 2010

SONNTAG  
**5.**  
DEZEMBER

NIKOLAUS AUF DER KOHLEIBAHN

Abfahrt Meuselwitz:  
13:00 und 15:00 Uhr

Abfahrt Regis: 14:00 Uhr

SONNTAG  
**19.**  
DEZEMBER

ADVENT  
FAHRT

Abfahrt Meuselwitz:  
13:00 und 15:00 Uhr  
Abfahrt Regis: 14:00 Uhr

SAMSTAG  
**25.**  
DEZEMBER

WEIHNACHTSESSEN AUF DER KOHLEIBAHN

Gösebraten mit Klößen und Rotkohl  
MITTAGESEN: 11:30 in Haselbach

Abfahrt Meuselwitz: 10:30 und 14:00 Uhr  
Abfahrt Regis: 11:15 und 12:45 Uhr

Vorbestellungen unter:

Verein Kohlebahnen e.V. Haselbach  
Büro: 04610 Meuselwitz, Georgenstr. 46  
03448 75 21 43 und 75 25 50  
[www.kohlebahnen.de](http://www.kohlebahnen.de)



## WEIHNACHTSMARKT & Modellbahnverkauf



**27.+28. November 2010**

**von 13 bis 18 Uhr  
GESCHENKEMARKT**

**Samstag und Sonntag 16:15 Uhr  
kommt der Weihnachtsmann**

**Modellbahn der KB geöffnet Erw. 1€/Kind 0,50€**

**Kohlebahn SONDERFAHRTEN 1/2  
Fahrtkosten 1/2 = Erw. 6 Euro / Kind 2 Euro**

Samstag und Sonntag  
ab Meuselwitz 12:45 / 14:45 / 17:15 Uhr  
ab Regis-Breitungen 13:45 / 15:45 Uhr

**LOKSCHUPPEN KULTUR BAHNHOF  
BAHNHOF KOHLEBAHN MEUSELWITZ**

**03448-75 25 50 [www.kohlebahnen.de](http://www.kohlebahnen.de)**

# Start ins Frühjahrsssemester 2011

Im Januar 2011 beginnt an der Kreisvolkshochschule Greiz das Frühjahrsssemester 2011. Die VHS bietet nicht nur Kurse und Vorträge in den Bereichen Berufliche Bildung, Kunst, Kultur, Gesellschaft, Politik, Umwelt, Sprachen und Gesundheit an, sondern auch spezifische Kurse für Senioren sowie interessante Bildungsreisen. Nähere Informationen zum kompletten Leistungsspektrum der KVHS entnehmen Sie bitte dem neuen VHS-Programmheft für das Jahr 2011. Dieses wird ab dem 15.12.2010 in allen Stadt- und Gemeindeverwaltungen des Landkreises, in den Filialen der Sparkassen und Banken sowie in den Geschäftsstellen der Krankenkassen und diversen Geschäften kostenlos erhältlich sein. Bei Fragen zu den Kursen wenden Sie sich bitte direkt an die Mitarbeiter der Kreisvolkshochschule Greiz, Geschäftsstelle Greiz, Am Hainberg 1, Tel. 03661 / 62 80-0 oder Geschäftsstelle Zeulenroda, Dr.-Gebler-Platz 7, Tel. 036628 / 82215. Außerdem steht allen Internetnutzern die Homepage [www.kvhs-greiz.de](http://www.kvhs-greiz.de) zur Verfügung. Rechtzeitige Anmeldung zu allen Kursen, Vorträgen und Bildungsreisen wird erbeten und ist auch per E-Mail an [verwaltung@kvhs-greiz.de](mailto:verwaltung@kvhs-greiz.de) möglich. Nutzen Sie das breit gefächerte Bildungs- und Gesundheitsangebot Ihrer Kreisvolkshochschule!

## Anmelde-/Öffnungszeiten Geschäftsstelle Greiz

|             |                  |                   |
|-------------|------------------|-------------------|
| Montag:     | 9.00 - 12.00 Uhr | 13.00 - 18.00 Uhr |
| Dienstag:   | 9.00 - 12.00 Uhr | 13.00 - 18.00 Uhr |
| Mittwoch:   | 9.00 - 12.00 Uhr | 13.00 - 18.00 Uhr |
| Donnerstag: | 9.00 - 12.00 Uhr | 13.00 - 18.00 Uhr |
| Freitag:    | 9.00 - 12.00 Uhr |                   |

## Anmelde-/Öffnungszeiten Geschäftsstelle Zeulenroda

|             |                  |
|-------------|------------------|
| Montag:     | 7.30 - 12.00 Uhr |
| Dienstag:   | 7.30 - 12.00 Uhr |
| Mittwoch:   | 7.30 - 12.00 Uhr |
| Donnerstag: | 7.30 - 18.00 Uhr |
| Freitag:    | 7.30 - 12.00 Uhr |

Bitte beachten Sie unsere geänderten Öffnungszeiten während der Schulferien! Beginnende Kurse an der Kreisvolkshochschule:

## Gesundheitskurse

|                                  |                               |           |
|----------------------------------|-------------------------------|-----------|
| Präventionskurs Herz             | -                             | Kreislauf |
| A3145                            | 26.01.2011; 16:30 – 18:00 Uhr |           |
| Dauer                            | 12 x 2 Unterrichtsstunden     |           |
| Tag                              | Mittwoch                      |           |
| Ort                              | Wünschendorf, Grundschule     |           |
| Entgelt                          | 43,80 Euro                    |           |
| Leiterin                         | Herr Bäumler                  |           |
| Präventionskurs Herz - Kreislauf |                               |           |

|          |                               |
|----------|-------------------------------|
| A3145    | 26.01.2011; 18:00 – 19:30 Uhr |
| Dauer    | 12 x 2 Unterrichtsstunden     |
| Tag      | Mittwoch                      |
| Ort      | Wünschendorf, Grundschule     |
| Entgelt  | 43,80 Euro                    |
| Leiterin | Herr Bäumler                  |

|              |                               |
|--------------|-------------------------------|
| Rückenschule |                               |
| A3105        | 08.02.2011; 19:00 – 20:30 Uhr |
| Dauer        | 15 x 2 Unterrichtsstunden     |
| Tag          | Dienstag                      |
| Ort          | Berga, Gymnastikraum Schule   |
| Entgelt      | 54,00 Euro                    |
| Leiterin     | Frau Brandt                   |
| Kultur       |                               |

|                                      |                                   |
|--------------------------------------|-----------------------------------|
| Workshop – Grundlagen der Fotografie |                                   |
| A2350                                | 15.02.2011; 18:30 – 20:00 Uhr     |
| Dauer                                | 8 x 2 Unterrichtsstunden          |
| Tag                                  | Dienstag                          |
| Ort                                  | Wünschendorf, Galerie, Kirchgasse |
| 5                                    |                                   |
| Entgelt                              | 43,00 Euro                        |
| Leiterin                             | Frau Hartmann                     |

|   |   |
|---|---|
| Buchkunst-Workshop: Binde dein eigenes Buch |   |
| A2700                                       | 02.04.2011; 10:00 – 20:00 Uhr             |
| Dauer                                       | 10 Unterrichtsstunden                     |
| Tag   | Samstag u. Sonntag                        |
| Ort   | Berga, "Alte Gärtnerei", Brauhausstraße 2 |
| Entgelt                                     | 25,00 Euro                                |
| Leiterin                                    | Frau Wolf                                 |

## Sprachen

|               |                               |
|---------------|-------------------------------|
| Englisch A1.1 |                               |
| A4025         | 02.03.2011; 18:30 – 20:00 Uhr |
| Dauer         | 15 x 2 Unterrichtsstunden     |
| Tag           | Mittwoch                      |
| Ort           | Berga, Schule                 |
| Entgelt       | 69,00 Euro                    |
| Leiterin      | Frau Crammelier               |

|                                    |                                     |
|------------------------------------|-------------------------------------|
| Englisch für Junggebliebene B1 -B2 |                                     |
| A4495                              | 15.02.2011; 13:00 – 14:30 Uhr       |
| Dauer                              | 15 x 2 Unterrichtsstunden           |
| Tag                                | Dienstag                            |
| Ort                                | Wünschendorf, ehem. Grundschule AWO |
| Entgelt                            | 69,00 Euro                          |
| Leiterin                           | Frau Linzner                        |

Weitere Termine beginnender Sprachkurse entnehmen Sie bitte dem aktuellen Programmheft oder der Homepage [www.kvhs-greiz.de](http://www.kvhs-greiz.de). Fragen hierzu beantworten die Mitarbeiter der Geschäftsstellen der Kreisvolks hochschule Greiz auch gerne telefonisch.

## Politik, Gesellschaft, Umwelt

### Kursort Greiz

- |       |    |            |                             |
|-------|----|------------|-----------------------------|
| A1000 | Mo | 17.01.2011 | Handyschule für Senioren    |
| A1019 | Mi | 23.02.2011 | Meditation und Trancen      |
| A1006 | Fr | 04.03.2011 | Der Konflikt im Nahen Osten |
| A1015 | Do | 10.03.2011 | Konfliktmanagement          |

### Kursort Zeulenroda

- |       |    |            |  |
|-------|----|------------|--|
| A2012 | Sa | 26.02.2011 | Ihre Stimme,<br>Ihr Markenzeichen          |
| A1017 | Do | 03.03.2011 | Die Kunst der<br>Kommunikation             |
| A1013 | Fr | 18.03.2011 | Schlagfertigkeit – Nie wieder<br>sprachlos |

## Berufliche Bildung

### Kursort Greiz

- |       |    |            |  |
|-------|----|------------|--|
| A5107 | Mo | 31.01.2011 | Erste Schritte am Computer<br>(Intensivkurs) |
| A5502 | Mo | 14.02.2011 | Internet für Einsteiger                      |
| A5102 | Di | 01.03.2011 | Erste Schritte am Computer                   |
| A5010 | Do | 03.03.2011 | 10 Finger Tastschreiben                      |
| A5223 | Fr | 04.03.2011 | Präsentation mit Powerpoint                  |
| A5000 | Mo | 07.03.2011 | Buchführung (Teil I)                         |
| A5503 | Di | 08.03.2011 | Internet für Einsteiger                      |

### Kursort Zeulenroda

- |       |    |            |   |
|-------|----|------------|---|
| A5108 | Mo | 31.01.2011 | Erste Schritte am Computer<br>(Intensivkurs)  |
| A5221 | Di | 08.02.2011 | Word und Excel<br>(Anfängerkurs)              |
| A5413 | Fr | 25.02.2011 | Bildbearbeitung I                             |
| A5508 | Fr | 25.02.2011 | Internet für Einsteiger                       |
| A5213 | Mo | 28.02.2011 | Tabellenkalkulation mit<br>Excel (Aufbaukurs) |
| A5415 | Fr | 04.03.2011 | Bildbearbeitung II                            |
| A5001 | Mo | 07.03.2011 | Buchführung (Teil I)                          |
| A5106 | Mo | 14.03.2011 | Erste Schritte am Computer                    |

### Kursort Weida

- |       |      |            |                            |
|-------|------|------------|----------------------------|
| A5105 | Mitt | 02.03.2011 | Erste Schritte am Computer |
|-------|------|------------|----------------------------|

## Das Wetter im Oktober 2010

Daß es mit den Niederschlägen auch anders geht, bewies der Oktober. Zur Erinnerung: Juli, August und September haben insgesamt etwa 500 l/m<sup>2</sup> Regen gebracht. Das ist eine Wassermenge die hier und da nicht mehr von dem Boden aufgenommen wurde. Die Wasserpegel in Flüssen und Bächen gingen weit über das Normale hinaus. In Senken und tiefliegenden Wiesen bildeten sich kleine Teiche, die noch Ende Oktober zu sehen waren. Es scheint die Natur geht ihre eigenen Wege. Mit besonderen Wettersituationen müssen wir wohl auch in der Zukunft rechnen. Nun - der Oktober wollte es wieder richten. Wenn es ihm auch nicht gelang über eine längere Zeit den goldenen Herbst für jedermann sichtbar zu machen, so müssen wir ihm hoch anrechnen, dass die Niederschläge im Vergleich mit dem vorangegangenen Jahren sehr niedrig waren (siehe Übersicht). In den ersten zwei Wochen fielen 1 l/m<sup>2</sup>. Die Tageshöchsttemperaturen pendelten sich in der Zeit vom 1. bis 11. des Monats zwischen 13°C und 18°C ein. Der Himmel war größtenteils leicht bedeckt. Morgen nebel und leichte Winde bestimmten das typische Herbstwetter. Die Herbstfärbung der Laubbäume und Sträucher war nicht zu übersehen. In der zweiten Hälfte des Monats kühlte sich die Luft erheblich ab. In dieser Zeit setzte der Regen über fünf Tage ein. Bescheidene 18 l/m<sup>2</sup> wurden ermittelt. In den letzten zehn Tagen des Monats fielen die Temperaturen nochmals leicht. Mit -1°C meldeten sich die ersten Nachtfröste an. Niederschläge wurden nicht erfasst. Mit dem Ende der Sommerzeit, am 31.10. werden sich auch die Temperaturen weiter nach unten bewegen. Wie zu jedem Jahresende eine kleine Meldung zum Wetter zur Jahreswende der letzten Jahre:

### Weihnachten:

2007 und 2008 erlebten wir eine weiße Weihnacht mit ca. 3 cm Schnee. 2009: nachts Frost, tagsüber Temperaturen zwischen +2°C und 6°C, kein Schnee

### Jahreswechsel:

2007/08 lagen die Temperaturen leicht über 0°C, kein Schnee 2008/09 wurden am Silvesterstag 1°C maximal gemessen, in der Nacht zum Neujahrstag sank die Quecksilbersäule auf -6°C, leichter Schneegrießel setzte ein

2009/10 in der Neujahrsnacht Schneefall bei -3°C

### Temperaturen und Niederschläge

| erfaßt in                      | Clodra                     | Gommla                     |
|--------------------------------|----------------------------|----------------------------|
| Mittleres Tagesminimum         | 4,7°C                      | 3,2°C                      |
| Niedrigste Tagestemperatur     | -1°C (23.)                 | -1°C<br>(18./22./23.)      |
| Mittleres Tagesmaximum         | 11,9°C                     | 11,0°C                     |
| Höchste Tagestemperatur        | 18°C (7.)                  | 17°C (7.)                  |
| Anzahl der Tage                | 7                          | 7                          |
| Gesamtmenge pro m <sup>2</sup> | 19 l                       | 22,5 l                     |
| Höchste Niederschlagsmenge     | 9,0 l/m <sup>2</sup> (16.) | 7,0 l/m <sup>2</sup> (16.) |

### Vergleich der Niederschlagsmengen im Oktober

| erfaßt in | Clodra                 | Gommla                 |
|-----------|------------------------|------------------------|
| 2004      | 40,50 l/m <sup>2</sup> | 49,0 l/m <sup>2</sup>  |
| 2005      | 9,5 l/m <sup>2</sup>   | 18,0 l/m <sup>2</sup>  |
| 2006      | 64,00 l/m <sup>2</sup> | 72,50 l/m <sup>2</sup> |
| 2007      | 35,50 l/m <sup>2</sup> | 34,0 l/m <sup>2</sup>  |
| 2008      | 110,0 l/m <sup>2</sup> | 102,0 l/m <sup>2</sup> |
| 2009      | 73,0 l/m <sup>2</sup>  | 100,0 l/m <sup>2</sup> |

## Wir gratulieren zum Geburtstag im Oktober 2010

Nachträglich im Oktober 2010.....

|               |                          |                    |
|---------------|--------------------------|--------------------|
| am 28.10.2010 | Herrn Heinz Vetterlein   | zum 74. Geburtstag |
| am 28.10.2010 | Frau Martha Weidner      | zum 75. Geburtstag |
| am 29.10.2010 | Frau Renate Barrey       | zum 73. Geburtstag |
| am 29.10.2010 | Frau Ruth Meyer          | zum 82. Geburtstag |
| am 29.10.2010 | Herrn Günther Riebold    | zum 76. Geburtstag |
| am 29.10.2010 | Herrn Gerhard Zimmermann | zum 74. Geburtstag |
| am 30.10.2010 | Herrn Erhard Lorenz      | zum 87. Geburtstag |
| am 31.10.2010 | Herrn Günther Engelhardt | zum 82. Geburtstag |

.....und im November 2010

|               |                               |                    |
|---------------|-------------------------------|--------------------|
| am 01.11.2010 | Herrn Lothar Lochner          | zum 73. Geburtstag |
| am 01.11.2010 | Frau Ruth Luckner             | zum 71. Geburtstag |
| am 02.11.2010 | Frau Gisela Hemmann           | zum 79. Geburtstag |
| am 03.11.2010 | Herrn Siegfried Bretschneider | zum 74. Geburtstag |
| am 03.11.2010 | Herrn Dr. Manfred Pietsch     | zum 75. Geburtstag |
| am 05.11.2010 | Herrn Peter Gärtner           | zum 71. Geburtstag |
| am 06.11.2010 | Frau Gertraud Köhler          | zum 75. Geburtstag |
| am 08.11.2010 | Frau Lisa Fuchs               | zum 85. Geburtstag |
| am 08.11.2010 | Frau Gerda Hantke             | zum 76. Geburtstag |
| am 08.11.2010 | Frau Brigitte Köhler          | zum 73. Geburtstag |
| am 09.11.2010 | Frau Marianne Franke          | zum 84. Geburtstag |
| am 10.11.2010 | Frau Erika Haferung           | zum 74. Geburtstag |
| am 10.11.2010 | Frau Rita Matzat              | zum 75. Geburtstag |
| am 10.11.2010 | Herrn Hans-Jürgen Schöppen    | zum 70. Geburtstag |
| am 10.11.2010 | Herrn Manfred Wendrich        | zum 80. Geburtstag |
| am 11.11.2010 | Herrn Bernd Franke            | zum 70. Geburtstag |
| am 11.11.2010 | Frau Inge Trämmler            | zum 82. Geburtstag |
| am 12.11.2010 | Frau Erika Geßner             | zum 73. Geburtstag |
| am 12.11.2010 | Frau Margarete Möckel         | zum 80. Geburtstag |
| am 15.11.2010 | Frau Ingeburg Sammler         | zum 76. Geburtstag |
| am 16.11.2010 | Frau Renate Wykydal           | zum 70. Geburtstag |
| am 17.11.2010 | Herrn Werner Berthel          | zum 76. Geburtstag |
| am 17.11.2010 | Frau Christa Dittrich         | zum 82. Geburtstag |
| am 17.11.2010 | Herrn Klaus Weirauch          | zum 73. Geburtstag |
| am 17.11.2010 | Herrn Herbert Zetzsche        | zum 81. Geburtstag |
| am 18.11.2010 | Frau Leni Helminski           | zum 88. Geburtstag |
| am 18.11.2010 | Herrn Dieter Schreiber        | zum 71. Geburtstag |
| am 19.11.2010 | Frau Christa Häusler          | zum 74. Geburtstag |
| am 19.11.2010 | Herrn Heinz Kolbe             | zum 70. Geburtstag |
| am 21.11.2010 | Frau Ilse Kunz                | zum 89. Geburtstag |
| am 21.11.2010 | Frau Maria Schön              | zum 75. Geburtstag |
| am 21.11.2010 | Herrn Hans Schulze            | zum 70. Geburtstag |
| am 23.11.2010 | Herrn Karl-Heinz Linzner      | zum 71. Geburtstag |
| am 23.11.2010 | Frau Helga Meinhold           | zum 73. Geburtstag |
| am 24.11.2010 | Herrn Heinz Kerstan           | zum 81. Geburtstag |
| am 24.11.2010 | Herrn Herbert Lips            | zum 79. Geburtstag |
| am 24.11.2010 | Herrn Erhard Wangnick         | zum 80. Geburtstag |



Die nächste Ausgabe der Bergaer Zeitung  
erscheint am 22. Dezember 2010

## Weihnachtswerkstatt „7 Tage im Advent“

für Erfinder, Eigenbrödler, Individualisten,  
schrage liniare, artige, oder freche Weih-  
nachtsgeschenke auf jeden Fall Selbst  
gemacht.

Das geht in der  
„Alten Gärtnerie“  
Berga

vom 27. November - 3. Dezember ,  
Täglich 15-19 Uhr  
Anmeldungen unter: 036623 / 22913

## VDK Veranstaltung Dezember 2010

Hiermit laden wir alle Mitglieder ganz herzlich zu  
unserer Weihnachtsfeier am Montag den 06.12.10  
ein:

**Termin:** Montag, 06.12.2010 um 14.00 Uhr  
**Ort:** Cafe Poser

### Programm:

Auftritt Grundschulchor Berga, Kaffee,  
Weihnachtslieder singen, Lesen von  
Weihnachtsgeschichten, Abendbrot

Anmeldung zur Weihnachtsfeier bitte bis zum  
2.12.210 telefonisch unter 036623/21215

**Sozialverband VdK Hessen-Thüringen,**

**Ortsverband Berga/Elster**

# elstertaler@gmail.com

## Amtsblatt für die Stadt Berga an der Elster

Kostenlose Verteilung an die Haushalte in Berga/E. einschließlich Ortsteile

Einzelexemplare können kostenlos bei der Stadtverwaltung Berga, 07980 Berga, Am Markt 2 und Bürgerbüro Mohlsdorf, Straße der Einheit 6, 07987 Mohlsdorf; Bürgerbüro Teichwolframsdorf, Steinberg 1, 07989 Teichwolframsdorf abgeholt werden.

Herausgeber: Stadtverwaltung Berga vertreten durch Bürgermeister Stephan Büttner. Druckauflage: 2500.

Satz: Verlag „Das Elstertal“, 07570 Weida, Aumatalweg 5, elstertaler@web.de. Druck: Format GmbH

Verantwortlich für die amtlichen Veröffentlichungen: Bürgermeister Stephan Büttner. Erscheinung: nach Bedarf.